



Rimayninchajwan qonakuyku



Rimayan cuscanacus



Con nuestra voz compartimos



Tonocoté

- 34 § Los cuentos de mi familia / *Ayllus cuentosincuna*
Mariela Fernanda Mansilla
- 36 * Lo que enseñamos en quichua / *Quichuapi Yachaquicusaysh*
Mariela Fernanda Mansilla
- 38 § Adivinanzas 1 / *Inasimariasimas 1*
Alumnos del Instituto de Formación Docente 21, alumnos de la Escuela 1040
y Víctor Heredia
- 40 § Adivinanzas 2 / *Inasimariasimas 2*
Cynthia Díaz y Melisa Guevara
- 42 § Adivinanzas 3 / *Inasimariasimas 3*
Sandra Karina Roldán
- 46 § Vidala soy / *Vidala cani*
María Díaz
- 48 § Dichos populares / *Niyuncuna*
Sandra Karina Roldán

Quichua santiaguense

- 50 § Maestros unidos (chacarera) / *Chasimayta yachachajin*
Pedro Daniel Almaraz
- 52 § Refranes / *Nisraquna*
Producción colectiva
- 54 § Adivinanzas / *Inasimariasimas*
Producción colectiva
- 56 § Aquel encuentro / *Chackay tincunacu*
Perla Peralta
- 58 § El taniyu / *El taniyu*
Pedro Daniel Almaraz
- 60 * Nuestras comidas / *Nockaycopa Micuna*

Kolla/Quechua

- 68 ☞ Señoras de Caspalá / Wamukana
Estela Mamani
- 70 ☞ Dualidad
Mercedes Maidana
- 72 * Elaboración de adobes / Turukana rwa
Qhelqaj Policarpio Mamani
- 74 ☞ Casabindo, la fiesta
Tomás Pacci
- 82 ☞ La naturaleza en lo profundo
Teodora Altamirano Cayo
- 84 ☞ Chubut... Tierra sagrada... Tierra Mia / Chubut... Jallpa monaskayta... Jallpa Noke
Lizeth Quira Apaza
- 86 ☞ Tierra nuestra / Jallpa Naryskayta
Marlene Quira Centuno
- 88 ☞ Recuerdo / Wuyaskayta
Jennifer Clemente Quira
- 90 * Fiesta del sol / Inti raymi
Fabiana Santos
- 94 ☞ Mi vida en el campo
Patricia Lamas
- 96 ☞ Espera de los difuntos / Qullarina chunka p'unchay jaltashajin ruana aqhata
Rosa S. Flores
- 98 ☞ Un día para recordar
AEP
- 100 ☞ El condenado
LV

- 102 ¶ La señalada / Kilpana
Susana Dominguez
- 108 * La siembra de papa / Papa Tapuy
Sonia N. Llampa
- 112 * El origen de los alimentos / Cajina, "Ujsa mikhuykua"
Cabrera Lázaro Grober de "Charcoyo"
- 122 * Producción de quinoa: un relato de siembra de quinoa / Kiuna poqochiy: Uj
qhelqay kiuna poqochiy
Andrés Arias
- 126 ☞ Coplas / Takipay:macu
Rosa Ventura Castro y Casiano Wayar
- 128 ☞ La tierra / La jalpha
René Antonio Salvatierra Ochoa
- 130 ☞ Raíces de Chinimayo / Sapysunij Chinimayamanta
Cristian Minaja

133 Recursos de interés